



VITONE srl - Fraz. Gallenca n. 6 - 10087 VALPERGA (To) - Italy  
 Tel./Ph. +39 0124.617145 (r.a.) Fax +39 0124.617781  
 Cap. Soc. € 624.000 i.v. - C.F. Part. IVA 00530230010  
 VAT N° IT 00530230010 - C.C.I.A.A. Torino 00530230010  
 Web site: www.vittonesrl.com e-mail: info@vittonesrl.com



DOCUMENTO DI TRASPORTO  
 Ai Sensi Del D.P.R. 472/96 del 14/8/96

1819265

Tipo Documento <b>Bolla</b>	Numero <b>2100131</b>	Data <b>01/02/21</b>	Foglio <b>1</b>
Cliente <b>MAGNA PT SPA</b> VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO Tel:0805858111 BA Fax:0805858554			
Merce da Consegnare A: VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO Tel:0805858111 BA Fax:0805858554			

31001704

Trasporto a Mezzo <b>SCHWEITZER</b>	Porto	Causale Trasporto <b>Vendita</b>
----------------------------------------	-------	-------------------------------------

Agente	Codice Cliente <b>4010000163</b>	Codice Fiscale <b>04886850728</b>	Partita IVA <b>IT 04886850728</b>
--------	-------------------------------------	--------------------------------------	--------------------------------------

Riga	Descrizione	U.M.	Quantità
006	Vs. Rifer. Ordine del Num. 5500041319 080.91 del ZAHNKRANZ Vs Cod.: 2511108091 Lotto: 276449-V 400 HESON N°pezzi X cassone 175,000 TBA520858 TBA520858 HESON N°pezzi X cassone 175,000	NR	3675,000  8,000 13,000

✓

**KUEHNE+NAGEL s.r.l.**  
 ACCETTAZIONE MERCE  
 Quantità dichiarata: 3675  
 Quantità effettiva:  
 Tipo Imballaggio:  
 Quantità Imballi: 21  
 Conformità alle schede d'imballo:  SI  NO  
 Data controllo: 03/02/21  
 Firma:

180286 593  
5010PP87P8

CONTAINER MUCU 1470832  
Piombo 5075874

Totale Colli <b>21</b>	Peso Netto <b>18926,0000 KG</b>	Peso Lordo <b>20604,0000 KG</b>	Volume <b>MC</b>
---------------------------	------------------------------------	------------------------------------	---------------------

Trasportatore <b>SCHWEITZER GMBH &amp; CO CARL BENZ STR.23 - 71634 LUDWIGSBURG D</b>	<b>KUEHNE+NAGEL s.r.l.</b> Via dei Ciclamini 4 70026 Modugno (BA)
-----------------------------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------------

G.T.S

03 FEB 2021

"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"

Lama <b>FP 795 Ex</b>	<input type="checkbox"/> Destinataria <input checked="" type="checkbox"/> Vettore	Data/Ora Inizio Trasporto <b>01/02/21</b>	Firma Conducente 
--------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------	----------------------

ISTRUZIONE DEL COMPETENTE PER IL RISPETTO DEL C.D.S.  
 Il vettore è obbligato ad effettuare il presente trasporto nel rispetto della normativa vigente sulla sicurezza  
 riferimento all'articolo 142 (limiti di velocità), all'articolo 174 (durata della guida degli autoveicoli, adibiti  
 di persone o cose), ed agli articoli 61, 62, 64 e 67 (carico del veicolo) del Codice della strada.

U.T.I. NR <b>MUCU 144083.2</b>		Sigillo Nr./Seal Nr. /Plomb Nr. <div style="border: 1px solid black; width: 100px; height: 20px;"></div>		<b>*1327428*</b>		1.327.428	
1) Mittente (Cognome, Nome, Stato) Sender (Name, Address, Country) Expéditeur (Nom, Adresse, Pays) <b>SCHWEITZER SPEDITION GMBH &amp; CO CARL-BENZ-STRASSE, 23 * LUDWIGSBURG GERMANIA</b>		LETTERA DI VETTURA (INTERNAZIONALE) (INTERNATIONAL) CONSIGNMENT <b>CMR NR. 2021-9795</b> Questo trasporto, se internazionale, è sottomesso, nonostante qualunque clausola contraria alla convenzione relativa al contratto di trasporto internazionale di merci su strada (CMR). This carriage, if international, is notwithstanding any clause to the contrary, subject to the convention on the contract for the international carriage of goods by road (CMR). Ce transport, si est international, est soumis, notwithstanding toute clause contraire, à la convention relative au contrat de transport		14) Trasportatore / Carrier / Transporteur <b>G.T.S. - General Transport Service S.p.A.</b>		Firma/Signature 	
2) Destinatario (Cognome, Nome, Stato) Consignee (Name, Address, Country) Destinataire (Nom, Adresse, Pays) <b>GETRAG SPA VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO</b>		70132 BARI - ITALY, Via Sasha Muciaccia, 15 - N. iscriz. albo BA/7458981/E		Per ordine di / Order received by / Par ordre de <b>21000977</b>			
3) Luogo previsto per la consegna della merce (Località, Stato) Place of delivery of the goods (Place, Country) Lieu prévu pour la livraison de la merchandise (Lieu, Pays) <b>MODUGNO</b>		IT		15) Trasportatori successivi / Successive Carriers / Transporteur Successif <b>SPIZ TRASPORTI SRL</b>			
4) Luogo e data della presa in carico della merce (Località, Stato, Data) Place and date of taking over the goods (Place, Country, Date) Lieu et date de la prise en charge de la merchandise (Lieu, Pays, Date) <b>Vittone Fraz. Gallenca, 1 Valperga</b>		IT		VIA CUSAGO 275 Milano Tel. Albo/Licens. Contratto 2020 Istruzioni di carico / Loading Instructions / Instruction de chargement <b>Richiesta cassa : Box - &amp;nbsp; - - CARICARE TAX ENTRO LE 15.00— aiuto al carico se necessario con TRANSPALLET</b>			
5) Documenti allegati Documents attached <input type="checkbox"/> Packing List <input type="checkbox"/> Loading list <input type="checkbox"/> Other _____		Orario: 08:00:00 - 13:00:00 Da/From/Depuis Valperga - IT A/To/A SEGRATE		16) Trasportatori successivi / Successive Carriers / Transporteur Successif <b>SGL SRL</b> <b>*GIUDETTI ANTONIO*</b> Istruzioni di scarico / Unloading Instructions / Instruction de livraison <b>ARRIVA DA MIL</b>			
6) Denominazione corrente della merce Nature of the goods Matière de la marchandise <b>Codice N° Descrizione 84870000 Parti di macchine</b>		Numero dei colli Number of packages Nombre des colis		Imballaggio Method of packing Mode d'emballage		Contrassegni e numeri Marks and nos Marques et numéros	
				7) Peso lordo effettivo KG Gross Weight KG Poids Brut KG		8) Volume m³ Volume m³ Cubage m³	
				Peso lordo indic. <b>24.000</b>			
9) Istruzioni del mittente Sender's Instruction Instruction de l'expéditeur		Riferimento Cliente Customer Ref. <b>Vittone CW 05/1</b>		17) <input type="checkbox"/> Pedane a rendere Pallets to return Nr. <input type="checkbox"/> Pedane rese Pallets returned Nr.			
10) Riserve ed osservazioni del trasportatore Carrier's reservations and observations Reserves, at observations du transporteur		11) 13) Compilato a Estabilished in <b>Bari (IT)</b>		18) Trasporto combinato (intermodale) Combined Transport (intermodal) Transport combiné (intermodal) Terminal di partenza Departure terminal Terminal de départ <b>SEGRATE</b>		Terminal di arrivo Arrival terminal Terminal d'arrivée <b>IT GTS LAMASINATA - Bari</b>	
12) Istruzioni pagamento del nolo / Instruction as to payment for carriage / Prescriptions d'affranchisement <input type="checkbox"/> Assegnato/Paid/Non		19) Presenza autista al carico Driver present at loading chauffeur présent au chargement <input checked="" type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> Yes		20) Rimborso / Cash on delivery / Reimbursement			
21) Timbro e firma del mittente/caricatore Signature and stamp of the sender/loader Signature et timbre de l'expéditeur/chargeur		22) Timbro e firma del trasportatore Signature and stamp of the carrier <b>SPIZ TRASPORTI SRL SPIZ OK VIA CUSAGO 275 20090 Milano</b>		23) Timbro e firma del destinatario Signature and stamp of the consignee <b>KUEHNE+NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, snc 70026 Modugno (BA)</b>		Targa Motrice Tractor number plate Numéro d'immatriculation de la motrice Targa Rimorchio Trailer number plate Numéro d'immatriculation de la motrice <b>03 FEB 2021</b> "Rimborso con riserva di verifica su qualità e quantità" Timbro e firma del destinatario Signature and stamp of the consignee Signature et timbre du destinataire	